

**ABDELHAKIM AMALLAH**  
**ZEUGNISSE**



----- Übersetzung aus dem Französischen -----

### PRAKTIKUMSBESCHEINIGUNG

Der unterzeichnete Manager des RESTAURANT CARABLANCA bestätigt, dass Herr :

Name : **AMALLAH**  
Vorname : **Abdelhakim**  
Geburtsdatum und -ort : 27.10.2003 in Nador  
Personalausweis Nr. : SB30170  
Adresse : Qu Old Boutayed Barraka Rue 82 Nr. 50 Nador

**ein Praktikum** gemäß der geltenden Bestimmungen

vom **24.07.2024** bis zum **23.10.2024**

im **RESTAURANT CARABLANCA** in Route Principale Taouima Nr. 178, 62000 Nador

**ABSOLVIERT HAT.**

Vorliegende Bescheinigung wurde ihm zum jedweden rechtmäßigen Gebrauch ausgestellt und bestimmt.

Ausgefertigt in **Nador**/Marokko am **04.11.2024**

-----  
**Es folgen :**

Unleserliche Unterschrift  
Stempelabdruck des o.g. Restaurants.

----- Ende der Übersetzung -----

Die Richtigkeit und die Vollständigkeit vorstehender Übersetzung aus dem Französischen ins Deutsche wird hiermit bescheinigt. Tanger, den 28.01.2025.

Der Ausgangstext hat als Original vorgelegen.

**Nawphel OUELHADJ**  
Beeidigter Übersetzer & Dolmetscher  
Zugelassen bei Gerichten  
Av. Mly Youssef, 1<sup>er</sup> étage N°2  
107 - Elage N°1 - TANGER  
Tél. 05 39 94 67 86





Übersetzung aus dem Französischen

Küchenmitarbeiter

McDonald's

FIRST REST INTERNATIONAL

A Licence of McDonald's

**ARBEITSBESCHEINIGUNG**

Die unterzeichnete Gesellschaft FIRST REST INTERNATIONAL AG mit Sitz in Casablanca,

Espace Porte d'Anfa, 3 Rue Bab El Mansour, bescheinigt hiermit, dass

Herr **Abdelhakim AMALLAH**

vom **20.05.2023** bis zum **30.08.2023**

als **Küchen-Mitarbeiter** in der o.g. Gesellschaft

**BESCHÄFTIGT WAR.**

Vorliegende Bescheinigung wurde ihm zur zweckdienlichen Verwendung ausgestellt.

Ausgefertigt in **Casablanca**/Marokko am **03.10.2023**

**Die Leitung**

**Es folgen :**

Unleserliche Unterschrift

Stempelabdruck der o.g. Gesellschaft.

----- Ende der Übersetzung -----

Die Richtigkeit und die Vollständigkeit vorstehender Übersetzung aus dem Französischen ins Deutsche wird hiermit bescheinigt. Tanger, den 16.08.2024.

Der Ausgangstext hat als Original vorgelegen.

**Nawphel OUELHADJ**

Beeidigter Übersetzer & Dolmetscher  
Zugelassen bei Gerichten  
Av. Mly Youssef N°1 - Résidence Yasmine N°2  
1<sup>er</sup> étage N°1 - TANGER  
Tél.: 05 39 94 67 86

1 / 1



شارع مولاي يوسف، إقامة الياسمين رقم 2، الطابق 1، رقم 1 - طنجة

Avenue Moulay Youssef, Résidence Yasmine N° 2, 1<sup>er</sup> étage, N° 1 - Tanger

☎ : 05 39 94 67 86 - 📠 : 06 00 62 03 38 - E-mail : cabinettraductionassermente@gmail.com

Mitglied des Verbands ATAJ, akkreditiert beim Ministerium für Justiz des Königreichs Marokko

عضو جمعية التاج المعتمدة من لدن وزارة العدل بالمملكة المغربية



----- Übersetzung aus dem Französischen -----

**PRAKTIKUMSBESCHEINIGUNG**

Der unterzeichnete Manager des RESTAURANT CANARIA

bescheinigt, dass

Herr **Abdelhakim AMALLAH**

Personalausweis-Nr. SB30170,

wohnhaft in Qu Old Boutayeb Berraka rue 82 Nr. 50 Nador,

**ein Praktikum im RESTAURANT CANARIA, Av. El Caid Ahmed Errifi, 62000 Nador/Marokko**

vom **22.01.2024** bis zum **22.04.2024**

**ABSOLVIERT HAT.**

Vorliegende Bescheinigung wurde zur zweckdienlichen Verwendung ausgestellt.

Ausgefertigt in **Nador/Marokko** am **30.04.2024**

**Es folgen :**

Unterschrift

Gez.: *EL MAJIDI Redouan, EL MAJIDI Brahim*

Stempelabdruck der o.g. Gesellschaft.

----- Ende der Übersetzung -----

Die Richtigkeit und die Vollständigkeit vorstehender Übersetzung aus dem Französischen ins Deutsche wird hiermit bescheinigt. Tanger, den 16.08.2024.

Der Ausgangstext hat als Original vorgelegen.

**Nawphel OUELHADJ**

Beeidigter Übersetzer & Dolmetscher

Zugelassen bei Gerichten

Av. Mly Youssef, Résidence Yasmine N° 2, 1<sup>er</sup> étage N° 2

1<sup>er</sup> Etage N° 1 - TANGER

Tel.: 05 39 94 67 86





Übersetzung aus dem Arabischen

KÖNIGREICH MAROKKO  
MINISTERIUM FÜR NATIONALE ERZIEHUNG,  
VORSCHULBILDUNG & SPORT  
REGIONALAKADEMIE FÜR ERZIEHUNG & BILDUNG  
OSTREGION : OUJDA

**ZEUGNIS DER FACHGEBUNDENEN HOCHSCHULREIFE (Baccalauréat)**

**H131144735**

Der Minister für nationale Erziehung, Vorschulbildung & Sport bestätigt aufgrund des Beschlusses des Prüfungsausschusses, dass:

Der Kandidat : **AMALLAH Abdelhakim**  
Geburtsdatum : **27.10.2003**  
Geburtsort : **NADOR/Marokko**  
immatrikuliert in der Schulanstalt der Sekundarstufe II : **NADOR EL JADIDA**  
Zuständiges Schulamt : **Nador**

**DIE PRÜFUNGEN DER FACHGEBUNDENEN HOCHSCHULREIFE**

Prüfungstermin : **Juni 2022** mit dem Prädikat : **AUSREICHEND**  
Fachrichtung : **Literatur- & Geisteswissenschaften - Wahlfach : GEISTESWISSENSCHAFT auf Französisch**

**BESTANDEN HAT.**

Ausgefertigt am **29.06.2022**

**Es folgen :**

Für den Minister für nationale Erziehung, Berufsausbildung, Hochschulbildung & Forschung  
Unterschrift des Akademieleiters  
Gez.: Mohamed DIB  
Siegel der o.g. Akademie

Seriennummer : **1465768 /22**

**Hinweis :** Es kann keine Zweitschrift dieses Zeugnisses ausgestellt werden.  
Gesichertes Dokument

**Rückseite :**

**HOCHSCHULSTUDIENJAHRE**

Stempel der Bildungsanstalt	Studienjahr	Matrikel-Nr.	Bildungsanstalt
Universität Mohamed 1 <sup>er</sup> Gesamtfakultät Nador - Studentenwerk	2022 - 2023	220S750	Universität Mohamed 1 <sup>er</sup> Gesamtfakultät Nador - Studentenwerk

----- Ende der Übersetzung -----

Die Richtigkeit und die Vollständigkeit vorstehender Übersetzung aus dem Arabischen ins Deutsche wird hiermit bescheinigt. Tanger, den 16.08.2024.

Der Ausgangstext hat als Original vorgelegen.

**Nawphel OUELHADJ**

Beeidigter Übersetzer & Dolmetscher  
Zugelassen bei Gerichten  
Av. M. Youssouf, Résidence Yasmine N° 2, 1<sup>er</sup> étage, N° 1 - TANGER  
Tel.: 05 39 94 67 86

1 / 1

شارع مولاي يوسف، إقامة الياسمين رقم 2، الطابق 1، رقم 1 - طنجة

Avenue Moulay Youssef, Résidence Yasmine N° 2, 1<sup>er</sup> étage, N° 1 - Tanger

☎ : 05 39 94 67 86 - 📠 : 06 00 62 03 38 - E-mail : cabinettraductionassermente@gmail.com

Mitglied des Verbands ATAJ, akkreditiert beim Ministerium für Justiz des Königreichs Marokko عضو جمعية التاج المعتمدة من لدن وزارة العدل بالمملكة المغربية





Übersetzung aus dem Französischen

KÖNIGREICH MAROKKO  
MINISTERIUM FÜR NATIONALE ERZIEHUNG,  
VORSCHULBILDUNG & SPORT  
REGIONALAKADEMIE FÜR BILDUNG  
REGION : OSTEN

**FÄCHER- UND NOTENÜBERSICHT  
DER FACHGEBUNDENEN HOCHSCHULREIFE  
(OFFIZIELLE KANDIDATEN)**

Normaler Prüfungstermin : Juni 2022

Name & Vorname : **AMALLAH Abdelhakim** Kandidatencode : **H131144735**  
Geboren am : **27.10.2003** in : **Nador/Marokko** Zust. Schulamt : **Provinz Nador**  
Bildungsanstalt : **LYCEE QUALIFIANT NADOR** Zweite Sprache : **ENGLISCH**  
Niveau : **2. Jahr der fachgebundenen Hochschulreife in GEISTESWISSENSCHAFT auf Französisch**

FÄCHER	NATIONALE PRÜFUNG		
	Note/20	Koef.	Note*Koef.
FRANZÖSISCH	****	**	****
MATHEMATIK	****	**	****
ISLAMISCHE ERZIEHUNG	****	**	****
ARABISCH	05,50	4	22,00
ZWEITE FREMDSPRACHE	12,75	4	51,000
GESCHICHTE & GEOGRAPHIE	10,75	3	32,25
PHILOSOPHIE	10,00	3	30,00
SPORTUNTERRICHT	****	**	****
BETRAGEN	****	**	****

KLASSENARBEIT		
Note/20	Koef.	Note * Koef.
08,810	4	35,240
08,125	1	08,125
11,455	2	22,910
08,250	4	33,000
11,757	4	47,100
12,060	3	36,180
11,120	3	33,360
17,000	4	68,000
19,500	1	19,500

<b>GESAMTNOTE NATIONALE PRÜFUNG</b>	<b>14</b>	<b>135,25</b>
-------------------------------------	-----------	---------------

<b>Gesamt Klassenarb.</b>	<b>26</b>	<b>303,415</b>
---------------------------	-----------	----------------

	Durchschn.	Koef.	Durchschn. * Koef.
<b>Regional</b>	16,75	1	16,75
<b>National</b>	09,66	2	19,32
<b>Klassenarbeit</b>	11,67	1	11,67
<b>GESAMTDURCHSCHNITT</b>			<b>11,94</b>

Beschluss des Prüfungsausschusses :

Bestanden mit dem Prädikat : **AUSREICHEND**

**29. Juni 2022**

**Es folgen :**

Unterschrift der Leiterin des regionalen Schulamtes der Provinz Nador

Gez.: Samira BARROUG

Siegel des regionalen Schulamtes

**Hinweis:** Es kann keine Zweitschrift dieses Zeugnisses ausgestellt werden.

Dokument, das der in den Abiturprüfungen erzielten Notenaufstellung eigen ist.

**2022**

----- Ende der Übersetzung -----

Die Richtigkeit und die Vollständigkeit vorstehender Übersetzung aus dem Französischen ins Deutsche wird hiermit bescheinigt. Tanger, den 16.08.2024.

Der Ausgangstext hat als Original vorgelegen.

**Nawphel OUELHADJ**

Beidigter Übersetzer & Dolmetscher

Zugelassen bei Gerichten

Av. Mly. Youssouf, Résidence Yasmine N° 2, 1<sup>er</sup> étage, N° 1 - Tanger

1<sup>er</sup> étage N° 1 - TANGER

Tél.: 05 39 94 67 86



شارع مولاي يوسف، إقامة الياسمين رقم 2، الطابق 1، رقم 1 - طنجة

Avenue Moulay Youssef, Résidence Yasmine N° 2, 1<sup>er</sup> étage, N° 1 - Tanger

☎ : 05 39 94 67 86 - ☎ : 06 00 62 03 38 - E-mail : cabinettraductionassermente@gmail.com

Mitglied des Verbands ATAJ, akkreditiert beim Ministerium für Justiz des Königreichs Marokko عضو بجمعية الترجمة المعتمدة من لدن وزارة العدل بالملكة المغربية